



**Bocina Portátil Bluetooth®  
Para Fiesta con Luz Disco  
EDS-1200**



**Manual de Operación**

**FAVOR DE LEER EL MANUAL COMPLETAMENTE ANTES DE OPERAR ESTE PRODUCTO.  
CONSERVAR EL MANUAL PARA FUTURAS REFERENCIAS**

# ADVERTENCIAS

	<b>PRECAUCIÓN</b> RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO, NO ABRIR	
<b>PRECAUCION:</b> PARA REDUCIR EL RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO NO REMOVER LA CUBIERTA (O TAPA), DENTRO DE ESTE PRODUCTO NO HAY PARTES QUE EL USUARIO PUEDA DARLE SERVICIO, ACUDIR A UN CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO O CON PERSONAL CALIFICADO.		



El símbolo del relámpago con punta de flecha dentro de un triángulo, es diseñado para advertir al usuario de "voltajes peligrosos" no aislados dentro del Producto que pueden ser de magnitud suficiente para constituir riesgo de fuego o choque eléctrico para las personas.

El símbolo de exclamación dentro de un triángulo, es para alertar al usuario de la presencia de instrucciones importantes de operación, mantenimiento y servicio que se encuentran dentro de este instructivo

## IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

1. Leer las instrucciones.
2. Conservar las instrucciones.
3. Poner atención a todas las advertencias.
4. Seguir las instrucciones.
5. **ADVERTENCIA.** Para prevenir riesgo de fuego o choque eléctrico, no exponer este producto al goteo o salpicadura de agua u otros líquidos, a la lluvia o humedad. No almacenar u operar este producto cerca del agua u otros líquidos.
6. Limpiar solo con una tela suave, limpia y seca.
7. No almacenar u operar este producto cerca de fuentes de calor como radiadores, registros de calor, estufas u otros productos que producen calor (incluso amplificadores). Mantener este producto en un lugar con adecuada ventilación.
8. No eliminar la característica de seguridad de una clavija polarizada o clavija con terminal a tierra, esta es una medida de seguridad. Una clavija polarizada cuenta con dos terminales, con una terminal más ancha que la otra. Una clavija con terminal a tierra cuenta con dos terminales con una tercera terminal con conexión a tierra. Si la clavija no entra completamente en el tomacorriente, intentar meterla de nuevo volteándola: si tampoco entra completamente consultar a un electricista o personal calificado para reemplazar el tomacorriente obsoleto.
9. El cordón de alimentación debe colocarse de forma tal que no exista probabilidad de pisarlo o apretarlo sobre los lugares donde será colocado o contra el Producto mismo. Poner atención particular en el cordón, la clavija, el tomacorriente y en los puntos en donde estos salen del producto.
10. Desconectar el producto del tomacorriente durante tormentas eléctricas o cuando no va ser usado por un periodo largo de tiempo para protegerlo.
11. Mantener el producto apagado al realizar la conexión de cualquier dispositivo en el mismo.
12. Después de finalizar la instalación y conexiones, ajustar el producto y todos los equipos conectados a un nivel de volumen bajo. Una vez que estén todos conectados y encendidos, aumentar el nivel de volumen lentamente hasta lograr el volumen confortable deseado.
13. Antes de colocar, instalar, montar o suspender cualquier producto, favor de inspeccionar todos los equipamientos como son suspensión, armario, transductores, soportes y equipo asociado. Cualquier componente que falle, corroído, deformado o con carga no nominal pueden reducir la fuerza, colocación y disposición de la instalación. Cualquiera de estas condiciones puede reducir la seguridad de la instalación y debe corregirse inmediatamente. Utilizar únicamente equipo adecuado para las condiciones de carga de la instalación para reducir cualquier posibilidad de sobrecarga, lo cual puede generar riesgo de accidente. Nunca exceder la capacidad de los materiales o equipamiento.
14. Consultar a personal calificado para instalar el producto y asegurarse que cumple con todas las regulaciones locales, regionales y nacionales con respecto a la seguridad, que las regulaciones son entendidas y seguidas de forma adecuada.
15. Todo servicio al producto debe ser realizado por personal calificado. El servicio es requerido cuando el producto ha sido dañado de cualquier forma, si la clavija o el cordón de alimentación están dañados, si se ha derramado líquido o han caído objetos en el interior del producto, si el producto ha sido expuesto a la lluvia o agua, si el producto no opera adecuadamente, si el producto se ha caído o golpeado o si la cubierta está dañada, si el producto exhibe cambios en su funcionamiento.

**CARGAR LA BATERIA COMPLETAMENTE ANTES DE USAR EL PRODUCTO POR PRIMERA VEZ PARA OPTIMIZAR LA OPERACIÓN Y TIEMPO DE VIDA DE LA BATERIA**

## CONTENIDO EN EL EMPAQUE

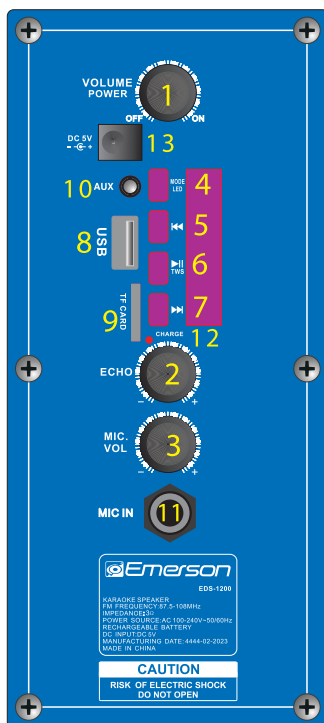
Favor de tomar unos momentos para asegurarse de que se tiene todo lo que se enlista abajo. Aunque hacemos todo lo posible para asegurarnos de que cada dispositivo Naxa esté bien empacado y sellado, sabemos que pueden pasar muchas cosas durante el empacado y transporte. Si falta algún componente, acudir inmediatamente con el proveedor para obtener asistencia inmediata.

- Bocina Portátil Bluetooth EDS-1200
- Control Remoto
- Adaptador
- Micrófono Alámbrico
- Manual de operación

## CARACTERISTICAS

- Bocina de 30.48 cm (12") de frecuencia completa llena la habitación con alta calidad de audio con facilidad
- La funcionalidad Bluetooth® permite transmitir de forma inalámbrica su música favorita con audio de alta calidad hacia la bocina desde un dispositivo Bluetooth® habilitado.
- Conectar la bocina a otras bocinas sin necesidad de usar cables y disfrute de sus canciones favoritas de una habitación a otra a través de la función TWS. La función TWS permite sincronizar las bocinas a una distancia de 10 metros máximo, libre de obstáculos.
- Inicia la fiesta de la mejor manera con los efectos de la luz disco multicolor que dejaran una impresion duradera en amigos y familiares
- Experimenta la facilidad de usar, gracias a la claridad de la pantalla de leds.
- La bocina permite la reproducción de su música favorita a través de memorias de almacenamiento externas como son una memoria USB o tarjeta de memoria a través del puerto USB o ranura para tarjeta de memoria incorporados.
- La bocina permite la conexión de forma alámbrica de dispositivos reproductores de audio externos a través de un cable de audio (no incluido) conectado a la salida de audio del dispositivo externo y a la entrada de audio auxiliar de la bocina de Ø 3.5 mm ("AUX")
- Sintonizar las estaciones de radio favoritas a través de la función de Radio FM integrada.
- Control total de la bocina, gracias a las 3 perillas de control maestro.
- El asa permite mover la bocina a cualquier lugar de manera fácil.
- Bocina de alta potencia que reproduce un sonido suave, claro, dinámico e incomparable.
- La batería recargable incorporada garantiza que la diversión sea continua con sus capacidades duraderas y de carga rápida.

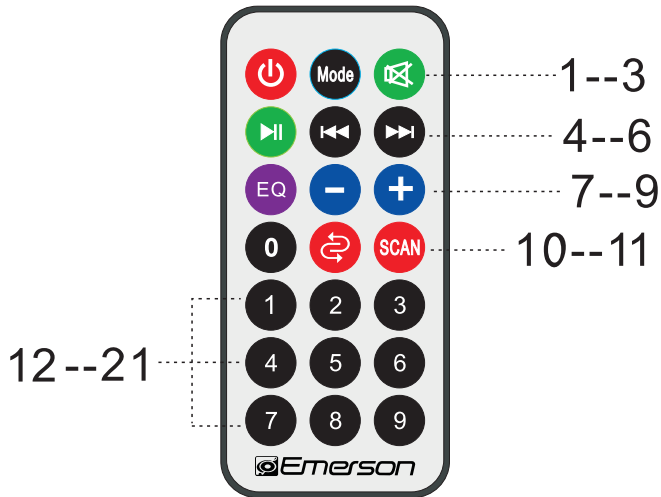
## DESCRIPCION DE PARTES



1. VOLUME / POWER: Control principal de volumen / Interruptor de Poder.
2. ECHO: Control del eco del micrófono.
3. MIC VOL: Control de volumen del micrófono.
4. MODE / LED: Presionar para seleccionar el modo de operación de Auxiliar, Memoria USB, Tarjeta de memoria, Radio FM, Bluetooth®. Presionar y sostener para encender o apagar la luz Disco multicolor.
5. <<<: Presionar para saltar a la pista o estación anterior.
6. >>> / TWS: Presionar para Iniciar, Pausar o Reanudar la reproducción. Presionar y sostener para realizar la conexión TWS
7. >>>: Presionar para saltar a la pista o estación siguiente.
8. USB: Puerto para memorias USB
9. TF CARD: Ranura para tarjeta de Memoria
10. AUX: Conector de Entrada Auxiliar de Ø 3.5 mm
11. MIC IN: Conector de Entrada para Micrófono alámbrico de Ø 6.5 mm
12. CHARGE: Indicador de carga de la batería
13. DC 5V: Conector de entrada de alimentación 5 Vcc



## CONTROL REMOTO



1. : Presionar para Encender o Apagar la bocina.
2. MODE: Presionar para seleccionar el modo de operación de Auxiliar, Memoria USB, Tarjeta de memoria, Radio FM, Bluetooth®.
3. SILENCIO: Presionar para desactivar la salida de audio (silencio), presionar nuevamente para volver activar la salida de audio
4. : Presionar para Iniciar, Pausar o Reanudar la reproducción.
5. : Presionar para saltar a la pista o estación anterior
6. : Presionar para saltar a la pista o estación siguiente
7. EQ: Presionar para seleccionar el modo de equalización
8. : Presionar para disminuir el nivel de volumen
9. : Presionar para aumentar el nivel de volumen
10. : Presionar para seleccionar el modo de repetición de la reproducción
11. SCAN: Presionar para iniciar el escaneo automático de las estaciones de Radio FM.
12. 0-9: Presionar para ingresar el numero de una pista o estación directamente.

## SINCRONIZANDO A UN DISPOSITIVO BLUETOOTH®

Usar el modo de Bluetooth® para transmitir música de forma inalámbrica desde un dispositivo Bluetooth® sincronizado (por ejemplo, Teléfono Inteligente o Tableta) a la bocina. El dispositivo Bluetooth debe sincronizarse con la bocina antes de usarlos en conjunto por primera vez.

1. Asegurarse que la función de Bluetooth® está habilitada en el dispositivo externo y que este se encuentra cercano a la bocina antes de intentar sincronizarlos.
2. Encender la bocina y seleccionar el modo de Bluetooth® presionando "MODE/LED". La bocina entra automáticamente al modo de sincronía.
3. Usar el dispositivo Bluetooth® externo para buscar dispositivos Bluetooth® cercanos (esta función se encuentra usualmente en el menú de ajustes Bluetooth®, referirse al manual de operación del dispositivo Bluetooth® externo para mayor información). El producto es identificado como "EMERSON-EDS-1200" en la lista de dispositivos encontrados.
4. Seleccionar "EMERSON-EDS-1200" en la lista de dispositivos encontrados/disponibles. La bocina emite un sonido de confirmación cuando la sincronía ha sido exitosa.

Ahora está listo para iniciar la reproducción del dispositivo Bluetooth® externo (por ejemplo, Teléfono Inteligente, Tableta, etc.) de forma inalámbrica a través de la bocina. Usar el dispositivo Bluetooth® conectado para seleccionar la canción, reproducir/pausar y control de volumen.

## FUNCION DE CONEXIÓN INALAMBRICA ESTEREO "TWS"

La bocina Bluetooth® permite disfrutar de sus archivos de audio favoritos reproduciéndolos en dos bocinas al mismo tiempo gracias a la función TWS. Para usar la función TWS, realizar los siguientes pasos:

1. Favor de comprar dos bocinas Bluetooth® del mismo modelo y nombre de sincronía con función TWS.
2. Encender una bocina, sincronizar la bocina al dispositivo Bluetooth® como se explicó en SINCRONIZANDO A UN DISPOSITIVO BLUETOOTH®.
3. Encender la segunda bocina, presionar y sostener "▶ II /TWS" por 3 segundos aproximadamente para entrar a la función TWS, la bocina emitirá un sonido cuando las 2 bocinas se conectan a través de la función TWS, ahora podrá escuchar la Transmisión Inalámbrica Estéreo (TWS) a través de las 2 bocinas para una experiencia de audio estéreo.
4. Ahora está listo para iniciar la reproducción del dispositivo Bluetooth® externo (por ejemplo, Teléfono Inteligente, Tableta, etc.) de forma inalámbrica a través de las bocinas. Usar el dispositivo Bluetooth® conectado para seleccionar la canción, reproducir/pausar y control de volumen.
5. Para desconectar las bocinas de la función TWS, presionar y sostener "▶ II /TWS" por 3 segundos aproximadamente. La bocina emitirá un sonido cuando las bocinas se desconectan. Para volver a conectar con la función TWS, repetir los pasos anteriores.

**Nota:** La función TWS es solo para dos bocinas. No puede admitir más de dos bocinas al mismo tiempo.

## MEMORIA USB / TARJETA DE MEMORIA

La bocina Bluetooth® permite disfrutar de sus archivos de audio favoritos desde unidades de almacenamiento externa, como una memoria USB o Tarjeta de Memoria: Para usar la función de memoria USB o Tarjeta de memoria, realizar los siguientes pasos:

1. Insertar una memoria USB a través del puerto USB y/o una tarjeta de memoria a la ranura "TF CARD"
2. Encender la bocina, inicia la lectura de la memoria USB y/o tarjeta de memoria e inicia la reproducción automática de los archivos de audio compatibles
3. Presionar "▶ || /TWS" para Iniciar, Pausar o Reanudar la reproducción. Presionar "◀◀" o "▶▶" para saltar a la pista anterior o siguiente; girar "VOLUME/POWER" para ajustar el volumen al nivel deseado.

### Notas:

- Al insertar una memoria USB o tarjeta de memoria en el puerto USB "USB" o en la ranura para tarjeta de memoria "TF CARD", la Bocina Bluetooth® cambia automáticamente al modo USB/Tarjeta y comenzará a reproducir los archivos de audio MP3 desde memoria USB o tarjeta de memoria.
- Se recomienda insertar la memoria USB y/o tarjeta de memoria estando la bocina apagada, para evitar daños a la bocina y a la memoria USB y/o tarjeta de memoria

## RADIO FM

La bocina Bluetooth® permite disfrutar las estaciones de Radio FM locales. Para usar la función de Radio FM, realizar los siguientes pasos.

1. Estando la bocina encendida, presionar "MODE/LED" para seleccionar el modo de Radio FM.
2. Presionar "▶ || /TWS" para iniciar el escaneo y almacenamiento de las estaciones de radio con señal en la memoria automáticamente.
4. Una vez que el escaneo y almacenamiento de las estaciones finaliza, presionar "◀◀" o "▶▶" para saltar a la estación anterior o siguiente; girar "VOLUME/POWER" para ajustar el volumen al nivel deseado.

**Nota:** Durante el escaneo de las estaciones, la Bocina Bluetooth® almacena las estaciones con señal encontradas en la memoria. El procedimiento de escaneo tarda varios minutos en completarse y no debe ser interrumpido.

## ENTRADA AUXILIAR

La Bocina Bluetooth® permiten disfrutar de los archivos de audio favoritos reproducido desde dispositivos de audio externos que no tienen la función Bluetooth® a través de la entrada auxiliar. Para usar la función de Entrada Auxiliar, realizar los siguientes pasos:

1. Presione el botón MODE para cambiar al modo AUX.
2. Inserte un cable de audio auxiliar (no incluido) en la entrada AUX del altavoz.
3. Enchufe el otro extremo del cable de audio en la entrada AUX del dispositivo de medios externo deseado.
4. Presione el botón "PLAY/ PAUSE" para iniciar o detener la reproducción.

**Nota:** También puede cambiar al modo de Entrada Auxiliar presionando "MODE"

## CARGA DE LA BATERIA

La bocina opera con una batería recargable interna. Antes de operar la bocina por primera vez, cargar la batería completamente para asegurar un óptimo desempeño y duración de la batería. Cuando la carga de la batería es baja, favor de cargar la batería inmediatamente. Con carga de batería baja el volumen de la bocina disminuye automáticamente al 70 %.

Usar el cable de carga incluido para conectar la bocina a la fuente de alimentación para recargar la batería.

1. Insertar el conector de salida del adaptador ca/cc incluido en el conector "DC 5V" de la bocina. Entonces, insertar el adaptador ca/cc al tomacorriente. Usar solo del adaptador ca/cc incluido, el uso de otro adaptador ca/cc puede causar daños a la bocina.
2. El led indicador de carga enciende cuando la batería se está cargando. El led indicador de carga se apaga cuando la batería se carga completamente. La bocina requiere de 3 a 5 horas para cargarse completamente.

### Notas:

- Para prolongar la vida útil de la batería, no recargarla por más de 8 horas.
- La batería usada en la bocina no es reemplazable por el usuario.
- El tiempo de operación de la batería varía dependiendo del uso, música fuerte con sonidos graves consumen más energía.

- La batería usada en la bocina puede presentar riesgo de fuego o quemaduras químicas si estas son operadas de forma inadecuada. No lanzar la batería al fuego.
- No dejar la batería en un lugar expuesto a los rayos directos del sol o dentro de un automóvil con las ventanas cerradas. No desarmar, incinerar o calentar las baterías.
- No conectar la bocina a una fuente de alimentación diferente a la especificada en este manual o en la etiqueta de marcado, en caso contrario se puede generar riesgo de fuego o choque eléctrico.
- Si la bocina no es usada por un periodo largo de tiempo, favor de cargar la batería al menos una vez al mes por 8 horas, de otra forma, esto puede causar daños a la batería.
- Desechar la batería de forma adecuada para evitar daños al medio ambiente.

## GUIA RAPIDA PARA LA SOLUCION DE PROBLEMAS

<b>Problema</b>	<b>Posible causa</b>	<b>Solución</b>
<b>No hay salida de audio</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Volumen bajo</li> <li>• Cable de audio está conectado de forma inadecuada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aumentar el nivel del volumen</li> <li>• Verificar la conexión del cable de audio</li> </ul>
<b>Salida de audio distorsionada</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Volumen demasiado alto</li> <li>• Bocina dañada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Disminuir el nivel del volumen</li> <li>• Reparar o reemplazar la bocina</li> </ul>
<b>Karaoke no opera</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El micrófono está conectado de forma inadecuada</li> <li>• El micrófono esta apagado</li> <li>• Volumen del micrófono bajo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificar la conexión del cable de micrófono</li> <li>• Encender el micrófono</li> <li>• Aumentar el nivel del volumen del micrófono</li> </ul>
<b>No reproduce archivos de las memorias</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Formato de los archivos incompatibles</li> <li>• Operación inadecuada de la bocina</li> <li>• No hay memoria USB o Tarjeta de memoria insertada</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Formato de archivos de audio compatibles MP3</li> <li>• Apagar y encender la bocina para restablecerla</li> <li>• Insertar una memoria USB o tarjeta de memoria de forma adecuada</li> </ul>

## ESPECIFICACIONES

Bocina	Bocina de 30.48 cm (12")
Conexión inalámbrica	Bluetooth®
Función de conexión inalámbrica	TWS
Pantalla	LED
Entradas de media	Puerto USB, Ranura para tarjeta de memoria,
Potencia de salida de audio PMPO	4000 W
Formato de archivos de audio	MP3
Otras entradas	Entrada para Micrófono, Entrada Auxiliar
Sintonizador	Radio FM
Efectos de luz	Luz led Disco multicolor
Controles	Volumen principal, Volumen micrófono, Volumen eco
Batería recargable interna	3.7 Vcc 1800 mAh Batería de Litio
Tiempo de reproducción	Hasta 2 hora (el tiempo de reproducción varía dependiendo del nivel de volumen y tipo de música que se reproduce)

**Las especificaciones y el diseño de este producto están sujetos a cambios sin previo aviso para mejoras de los mismos**

## NOTICIA FCC

Este producto cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC. La operación de este producto está sujeta a las dos siguientes condiciones: (1) es posible que este producto no cause interferencia perjudicial, y (2) este producto debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar la operación no deseada.

Nota: Este producto ha sido probado y cumple con las limitaciones de un equipo digital Clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las Normas FCC. Estos límites están diseñados para permitir una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este producto genera, usa y puede emitir energía de frecuencia radial y, de no ser instalado y utilizado de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina a las comunicaciones radiales. Sin embargo, no existe garantía de que la interferencia no pueda ocurrir en una instalación particular. Si este producto causa una interferencia dañina a la recepción de la radio o la televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el equipo, se recomienda al usuario tratar de corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Orientar nuevamente o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el producto y el receptor.
- Conectar el equipo a una salida de un circuito diferente al receptor.
- Consultar a su proveedor o a un técnico de Radio y televisión.

## PRECAUCION SOBRE MODIFICACIONES

Cualquier cambio o modificación no aprobada expresamente por el fabricante de este producto puede anular la propiedad para operar el producto.

## INDICACIONES SOBRE EL MEDIO AMBIENTE



Al término de la vida útil de este producto, este no debe ser desechado en la basura doméstica para evitar daños al medio ambiente, en su caso acudir al centro de desechos sólidos de su localidad. La separación adecuada de los desechos ayuda a evitar posibles efectos negativos sobre la salud humana y el medio ambiente y promueve el reciclaje de los materiales que componen el producto. Informarse en su localidad sobre los organismos de eliminación de este tipo de desechos.

## SOPORTE

Si tiene problemas con la operación de la bocina, favor de consultar las instrucciones en este manual, así como las últimas noticias, recomendaciones y documentación que puede encontrar en nuestra página web [www.emersonaudio.com](http://www.emersonaudio.com). Si necesita asistencia futura, favor de contactar al centro de servicio autorizado o soporte técnico autorizado.

<http://www.naxa.com/supportcenter/>

Hecho en China



